

名词工作简报

第 6 期

(总第 269 期)

全国科学技术名词审定委员会事务中心编印

2020 年 12 月 10 日

➤ **聚焦艺术学名词审定 全国艺术学名词审定委员会在宁成立**

【工作动态】

- 生理学名词等 5 个学科正式公布
- 机械工程名词、哲学名词公开征求意见
- 力学等 10 个学科名词审定委员会召开工作会议
- 科技名词事业“十四五”规划编制工作开展网上意见征集

聚焦艺术学名词审定

全国艺术学名词审定委员会在宁成立

2020 年 12 月 8 日，由全国科学技术名词审定委员会、南京艺术学院、新华网共同主办的首届“中国艺术学 50 人论坛”在南京

艺术学院隆重举行，50余位来自中央美术学院、中央音乐学院、故宫博物院等单位的高校校长（院长）共同出席。本次论坛的主题为“全国艺术学名词审定”，论坛宗旨为研讨中国艺术学发展，启动全国艺术学名词审定委员会，落实组织编写、审定中国艺术学名词基本框架和工作思路，制订分工合作原则。

在论坛开幕式上，南京艺术学院党委书记杨明致欢迎辞，他指出，对艺术学科发展而言，开展名词审定工作是一项重要的基础性学术工程，也是促进艺术学名词规范化使用、推进学术体系和话语体系建设的重要举措；作为艺术学名词审定的牵头组织单位，学校高度重视此项工作，积极筹备设立全国艺术学名词审定委员会办公室，并立足学校的综合特色和优势，联合全国各有关单位的学术力量，开展名词审定准备工作。他强调，学校将充分汲取与会专家的思想观点、有益建议，以本次论坛为起点，认真做好牵头组织和协调保障工作，为高质量完成艺术学名词审定工作、推动艺术学科的建设发展做出积极贡献。

全国科技名词专职副主任裴亚军做主旨发言，对论坛的举行表示祝贺。他对开展艺术学名词审定工作的重要意义进行了阐述：2016年，习近平总书记指出要着力构建中国特色哲学社会科学。审定公布艺术学名词，构建基于知识的艺术学学科框架，确立艺术学名词规范，建立学科术语体系，是建设中国特色艺术学科的重要基础性工作，是解读中国艺术实践，构建中国艺术学理论，贡献中国智慧的重要内容之一，对于建立中国特色文艺话语体系，繁荣发展我国社会主义文艺、推动哲学社会科学事业发展具有重要意义。他指出艺术学名词审定要立足中国，在指导思想、学科体系、学术体系等方面要充分体现当代中国特色、中国风格、中国气派，还要

借鉴国外，挖掘历史、关怀人类、面向未来。会上举行成立全国艺术学名词审定委员会揭牌仪式，裴亚军向全国艺术学名词审定委员会各位委员代表颁发了聘书。

中国关心下一代工作委员会常务副主任、中国文联原党组书记胡振民向南京艺术学院 108 周年校庆赠送书法作品；文艺理论家仲呈祥，江苏省政协原副主席、南京艺术学院原院长冯健亲，中国国家画院党委委员、华东师范大学美术学院院长张晓凌，先后致辞；中央文史研究馆副馆长、中国文联副主席冯远，中国美术家协会主席、中央美术学院院长范迪安，南京艺术学院党委副书记、院长刘伟冬做主旨发言；教育部艺术教育委员会副主任、中央音乐学院原院长王次炤，中国文艺评论家协会顾问、国家艺术基金专家于平，上海戏剧学院院长黄昌勇，吉林艺术学院院长郭春方作为院校代表发言。与会专家认为，名词审定是一件基础性的重大学术建设工作，是清家底、证名实，培艺术学学术话语之根、铸艺术学弘扬中华美学精神之魂的重要工程。艺术学名词体现了艺术的思想观念，也包括大量来自实践的重要经验。艺术学名词的审定和规范编制为整理中国艺术历史发展提供了一次重要的契机。艺术学名词规范化建设是解读中国艺术实践、构建中国艺术学理论的重要内容之一，对于建立中国特色文艺话语体系、繁荣发展社会主义文艺具有重要意义。

下午，与会专家以范迪安、王次炤为召集人分为两组就落实组织编写、审定中国艺术学名词基本框架和工作思路进行了热烈而深入的研讨。

生理学名词等 5 个学科正式公布

经全国科技名词委批准，生理学名词、畜牧学名词、器官移植学名词、病理学名词和食品科学技术名词正式公布。

生理学名词 生理学名词由第二届生理学名词审定委员会修订、审定完成，于 2020 年 9 月公布。本次公布的名词共 3016 条，内容包括：总论，细胞生理学，神经生理学，血液生理学，心血管生理学，呼吸生理学，胃肠生理学，肾脏生理学，能量代谢和体温，内分泌生理学，生殖生理学，特殊环境、比较、应用和运动生理学等 12 个部分。

畜牧学名词 畜牧学名词由畜牧学名词审定分委员会审定完成，于 2020 年 9 月公布。本次公布的名词共 3728 条，均有定义或注释，内容包括：总论、饲养管理、家畜家禽品种、遗传育种、繁殖、畜产品与加工、饲料与营养、养兔、养蜂、常用牧草等 10 个部分。

器官移植学名词 器官移植学名词由器官移植学名词审定分委员会审定完成，于 2020 年 10 月公布。本次公布的名词共 953 条，均有定义或注释，内容包括：总论、器官移植免疫学、供者与供器官的类型、供器官的获取与保存、器官移植围手术期与术后管理、免疫抑制治疗、器官移植影像学、器官移植麻醉学、器官移植病理学、肝移植、肾移植、胰腺移植、小肠移植、心脏移植、肺移植、器官联合移植等 16 部分。

病理学名词 病理学名词由病理学名词审定分委员会审定完成，于 2020 年 10 月公布。本次公布的名词共 2484 条，均有定义

或注释，内容包括：总论、消化系统、呼吸系统、内分泌系统、泌尿系统、生殖系统、淋巴造血系统、运动系统、心血管系统、神经系统、感觉系统等 11 部分。

食品科学技术名词 食品科学技术名词由食品科学技术名词审定委员会审定完成，于 2020 年 10 月公布。本次公布的名词共 3432 条，均有定义或注释，内容包括：总论、食品科学、食品工程、食品安全和营养等 5 个部分。

机械工程名词、哲学名词公开征求意见

经全国科技名词委审核，机械工程名词（机械工程基础 机械零件与传动部分）、哲学名词相继通过委员会网站，面向社会各界公开征求意见，期限 3 个月。在公开征求意见期间，社会各界人士可通过电子邮件提出意见建议，在修订完善后将正式公布。

机械工程名词 机械工程名词（机械工程基础 机械零件与传动部分）由第三届机械工程名词审定委员会在原公布名词的基础上修订审定，于 2020 年 10 月 19 日预公布。本次预公布的名词包括：机构与机器人学，机械动力学，机械设计与制图，机械强度，机械表面与界面，机械测量与控制，机械零件，传动等 8 部分，共 5150 条名词，均有定义或注释。

哲学名词 哲学名词是由哲学名词审定委员会审定完成，于 2020 年 11 月 16 日预公布。本次预公布的名词包括马克思主义哲学、中国哲学、西方哲学、东方哲学、逻辑学、伦理学、美学等 7 部分，共 5206 条名词，均有定义或注释。

力学等 10 个学科名词审定委员会召开工作会议

2020 年 10 月 28 日，全国科技名词委事务中心、中国力学会召开线上力学名词工作交流会。中国力学会力学名词工作委员会主任、北京大学王建祥教授，中国力学会力学名词工作委员会副主任、上海大学陈立群教授，事务中心副主任张晖，以及事务中心和中国力学会相关人员参加会议。

会上，王建祥介绍了中国力学会力学名词工作委员会的相关情况，说明了中国力学会开展力学名词审定工作的初步规划和已有工作基础，希望能与全国科技名词委积极协商，共同推动全国力学名词规范工作取得积极进展。张晖介绍了筹建全国力学名词审定委员会的总体设想，并就名词事业“十四五”规划工作思路征求了与会专家意见。会议就审定科技名词与国家标准中术语的关系、科技名词审定项目的经费支持渠道、科技名词审定与翻译的关系、是否审定复合词、审定基础词还是前沿词、科技名词审定原则及方法等问题进行了深入交流。

2020 年 11 月 10 日，普通外科学名词召开线上审定工作讨论会。医学名词审定委员会秘书长张玉森，中华医学会医学名词办公室主任杨威与普通外科学名词编审委员会田利国、杨尹默、许静涌等 30 余位专家委员参会。

普通外科学名词编写委员会秘书许静涌阐述了普通外科学名词目前是按“疾病及分类→形态生理学→临床表现→诊断→治疗→其它”的思路。为解决词条重复问题，许静涌表示下一步工作计划将组建核心小组和秘书小组，选举有热情、有时间、有专业、肯付出、能够按统一思想统一方法修订名词的专家成立秘书团队，分

工分章节，高效完成名词修订工作。普通外科学名词定稿后以会议的形式集体逐条审核词条的准确性、科学性和全面性。

2020年11月20日，编辑与出版学名词在北京召开终审会。全国科技名词委会专职副主任裴亚军、中国编辑学会会长郝振省、编辑与出版学名词审定委员会常务副主任田胜立、中国音像与数字出版协会第一副理事长张毅君、中国编辑学会副会长兼秘书长乔还田、人民日报社原总工程师王振铎等10余位专家委员以及全国科技名词委事务中心副主任代晓明参加会议。

裴亚军指出终审会的召开，标志着编辑与出版学名词审定工作进入了关键阶段。编辑与出版学名词审定成果起到了正本清源的作用，建立了编辑与出版学的知识框架。编辑与出版学的名词审定工作是对过去学科建设历史的、经验的和知识的总结，学科建设成熟的重要标志就是有一套完整的学科科技名词体系。田胜立作编辑与出版学名词审定工作汇报，回顾了编辑与出版学名词审定委员会成立至今的工作概况，介绍了名词审定成果体系。

郝振省肯定了编辑与出版学名词审定至今取得的成就，认为编辑与出版学一级学科建设和目前的名词审定工作是相互推动的，希望终审研讨会可以确保工作保质保量完成。会议经过充分审议、讨论了编辑与出版学名词稿件，提出了编辑与出版学名词的评审意见，为最后的调整修改提供了依据。

2020年11月22日，肝病学名词审定委员会召开线上审定工作启动会。医学名词审定委员会秘书长张玉森，中华医学会肝病学会主任委员、肝病学名词审定委员会主任委员徐小元，北京友谊医院副院长、肝病学名词编写委员会主编尤红，以及南月敏等50

余位来自全国各地的肝病专家参加会议。

尤红向表示此次会议将启动我国肝病学名词审定工作，会议目的召集各位专家了解审定工作流程、工作内容、工作方法，落实分工开展工作，并展示了肝病学名词初步框架稿件，汇报了肝病学名词编写与审定的初步分工及分组计划，并强调在2020年底前完成肝病学一级二级条目的编写。徐小元表示2019年12月起受新冠疫情影响，各位专家均奋战一线，临床工作繁重，延至今日启动名词审定工作，希望各位专家在名词审定工作过程中付出辛勤劳动的同时能够有所收获与提高，努力完成这项国家任务。张玉森向与会专家介绍了几项名词审定工作的几个方向，包括全国科学技术名词审定委员会与医学名词审定委员会的组成、名词公布与出版的主要内容、名词审定工作具体流程等。

2020年11月25日，畜牧兽医学名词研讨会在中国畜牧兽医学学会召开，会议由学会秘书处石娟主任主持。畜牧学名词审定委员会副主任阎汉平研究员、苏振环研究员，畜牧学名词审定委员会委员张劳研究员，兽医学名词审定委员会委员周磊教授及全国科技名词委事务中心项目主管参会。畜牧学名词已完成审定公布，会议回顾了畜牧学名词这十多年来的审定历程，总结了经验得失，就兽医学名词目前面临的问题、下一步各环节要审定的内容以及正式公布的时间等事项进行了充分沟通。

2020年11月26日，社会学名词审定工作研讨会在中国社科院社会学研究所举行，社会学研究所所长陈光金、科研处处长刁鹏飞、全国科技名词委事务中心工作人员参加会议。陈光金回顾了社会学名词审定工作开展以来的情况，肯定了参加编写的专家们为

社会学名词所做的辛勤付出。根据目前须解决内部查重问题的
工作现状，提出了成立社会学名词审定工作核心小组，推进处理查重
结果，争取按照工作计划中的时间节点来完成社会学名词工作。会
议还讨论了社会学名词预公布、公布阶段的其他问题。

2020年11月28日，全国科技名词委、中国天文学会第十一
届天文学名词审定委员会第二次会议在厦门举行。马月华、方成、
邓劲松、刘炎、余恒等10余位专家委员、特邀代表和全国科技名
词委事务中心项目主管参加会议，部分委员通过视频连线参会。全
国科技名词委事务中心刘金婷向会议介绍第三版《天文学名词》自
2020年5月上报后的复审、出版审校等情况。会上根据审阅反馈
的问题进行了逐条讨论，对部分名词的归类、定名、释义等情况进
行了修订。对于不能在会上确定的词条释义，已指定相关人员会后
确认。会议决定在所有词条反馈意见处理完毕后，将在12月底进
行预公布，并计划2021年正式公布。

在天文学新名词的集中审定工作环节中，会议对近一年来专
家收集和网络在线提交的新天文学名词进行了逐一讨论。与会人
员针对系外行星命名和天文爱好者提交的小行星名词异议进行了
集中审议。同时，会议确定由各组分工对UAT(Unified Astronomy
Thesaurus)词库进行翻译。会议讨论了未来的工作流程和审核机
制，并确定在新名词诞生较多、影响力较大、时效性较强的领域
(如太阳系、天文仪器探测等)的新词，应加快审定速度，加强宣
传扩大影响。

2020年12月2日，为推动公共卫生与预防医学名词体系建
设，讨论确定二级学科名称，梳理审定委员会职责，制定近期工作

计划，全国公共卫生与预防医学名词审定委员会工作会议在中国疾控中心召开。全国科技名词委专职副主任裴亚军，公共卫生与预防医学名词审定委员会主任委员、中国疾病预防控制中心主任高福院士，常务副主任委员、中国疾控中心副主任刘剑君研究员，副主任委员、北京大学李立明教授，副主任委员、香港中文大学唐金陵教授，秘书长、全国科技名词委医学审定室主任张玉森研究员，副秘书长、中国疾控中心研究生院副院长罗会明主任医师，副秘书长、北京大学公卫学院副院长任涛研究员，以及中国疾控中心和全国科技名词委事务中心工作人员等参加会议。

刘剑君主持会议，指出要举全力完成好公共卫生与预防医学名词审定工作，保证名词审定的规范性、权威性。随后，裴亚军提出了开展公共卫生与预防医学名词审定工作的具体要求。一是要保证质量；二是讲究系统性；三是要有中国特色，在预防医学科学领域建立中国的话语体系；四是保证进度，紧跟国家需求；五是思考可持续发展性，建立专业平台。

高福院士发表重要讲话，他强调要高度重视公共卫生与预防医学名词体系建设工作，在开展这项工作时，要符合时代背景，体现中国特色，踏实细致做好公共卫生与预防医学的名词审定工作。张玉森就公共卫生与预防医学名词体系分级学科目录和名称的确定标准、2021年工作的产出形式以及具体要求等进行了专题介绍。与会委员就公共卫生与预防医学名词二级学科名称进行了充分地讨论，同时也对审定委员会的定位、工作模式、下一步工作计划及安排等进行了交流。

2020年12月4日，高分子化工名词审稿会在北京化工研究

院召开，北京化工研究院乔金樑副院长，中国化工学会监事、高级顾问、化工名词审定委员会秘书长洪定一，北京化工研究院材料科学研究所副所长张龙贵，北京化工研究院各研究所负责编写工作的相关人员以及全国科技名词委事务中心项目主管参会。会议针对高分子化工名词第一章、第二章的作者校样的问题进行了集中讨论和修改。对尚需补充定义的术语以及待查确定的有疑问的术语，会议确定会后尽快完成并提交分委员会秘书组。待作者校样中所有问题修改完毕后，将进行下一步的预公布工作。

2020年12月5日，妇科肿瘤学名词审定分委员会在北京召开名词稿件会审会议。妇科肿瘤学审定委员会主任委员魏丽惠，中华妇产科学杂志原副总编辑潘伟，妇科肿瘤学名词审定委员会秘书李明珠，科学出版社医学分社编审沈红芬，商务印书馆英语编辑室主任马浩岚，以及张梅莹等16位编审专家，全国科技名词委委员兼医学名词审定委员会秘书长张玉森，中华医学会医学名词办公室主任杨威，全国科技名词委事务中心工作人员参会。

为提高稿件质量，医学名词委推行“会审制”，与会专家对稿件进行了多角度审核，共同把关妇科肿瘤学名词的科学性与规范性。会上对妇科肿瘤学名词逐条审读，与会专家共同提出并解决部分词条中英文问题、释义问题，及框架问题。

科技名词事业“十四五”规划编制工作开展网上意见征集

“十四五”时期是我国全面建设社会主义现代化国家新征程开局期。在新的历史条件下，编制我国，对实现我国科技名词事业高质量、高效益发展，支撑中国科技、学术话语体系建设，服务国家治理体系和治理能力现代化，具有重要意义。

为科学统筹做好国家科技名词事业发展，全国科技名词委事务中心已于2020年初启动了“十四五”规划编制工作，现已完成规划初稿、通过了内部讨论。为提升编制质量、开门问策、集思广益，2020年10月全国科技名词委事务中心组织开展了“请您建言献策‘十四五’规划 齐绘科技名词事业发展新蓝图”线上征集活动。活动受到广泛关注，众多网友、专家在词数据资源生产、名词服务能力、名词工作创新等方面提出了诸多建议。

事务中心应邀参加大数据多语种语言服务全球共享平台 建设工作会议

2020年11月2日，全国科技名词委事务中心、中译语通科技股份有限公司和北京国际城市发展研究院召开“大数据多语种语言服务全球共享平台建设工作会议”。全国政协委员、北京市朝阳区政协副主席、北京国际城市发展研究院院长连玉明，北京国际城市发展研究院党委书记、执行院长朱颖慧，全国科技名词委事务中心副主任代晓明，中译语通科技股份有限公司副总裁柴瑛等12人参加会议。会议由北京国际城市发展研究院副院长张涛主持。会议就大数据多语种语言服务全球共享平台现阶段建设工作进行阶段性汇报、讨论和确认。

全国科技名词委事务中心杜振雷做“术语在线大数据百科术语专题平台建设汇报”，具体围绕术语在线网站介绍，大数据专题需求分析、建设原则、原型，以及大数据专题进度规划要点等内容进行详细讲解和演示。代晓明指出术语在线平台基础相对成熟、整体架构相对合理，事务中心全力保障2021年5月数博会期间展示“术语在线平台大数据多语种百科术语”专题平台。与会人员就平

台功能、页面设计和运维管理等相关内容进行了研讨，提出了“术语在线平台大数据多语种百科术语”专题平台的优化方向。

中译语通科技股份有限公司规划协调部总监刘四元做“丝路数典通汇报”，具体以APP端为例进行功能演示，与会人员就相关内容进行研讨，提出相关意见。会议还对“数典图书馆”的平台设想及《大数据百科术语辞典》工作方案进行了讨论和部署。

最后，连玉明作会议总结，指出《数典》的出版引起国内外的高度关注，随着数典工程体系的构建，已确定“大数据多语种语言服务全球共享平台”作为“数典工程”的总平台。

报：全国科学技术名词审定委员会主任、副主任、成员

科学技术部基础研究司

中国科学院有关职能部门、文献情报中心

发：全国科学技术名词审定委员会各分委员会

(共印 300 份)

责任编辑：杜振雷

电话：010-64002304
